



ISSN 0030-0713

SVEZAK 8

OGLAS ZA POMORCE

NOTICE TO MARINERS

**HRVATSKI HIDROGRAFSKI INSTITUT
SPLIT - HRVATSKA**

Kolovoz / August 2010.

Oglasi / Notices: 1 - 13

"OGLAS ZA POMORCE" mjesečno je izdanje. Donosi obavijesti za ažuriranje pomorskih karata i navigacijskih publikacija Hrvatskog hidrografskog instituta za Jadransko more, Jonsko more i Malteške otoke.

"OGLAS ZA POMORCE" is a monthly edition. Contains information for keeping up-to-date Croatian charts and nautical publications for Adriatic Sea, Ionian Sea and Maltese Islands.

SADRŽAJ - CONTENTS

- I.** UVODNA OBJAŠNENJA, PREGLED ISPRAVAKA
Explanatory Notes, Index of Corrections
- II.** ISPRAVCI KARATA
Corrections to Charts
- III.** ISPRAVCI PELJARA
Corrections to Sailing Directions
- IV.** ISPRAVCI POPISA SVJETALA
Corrections to List of Lights
- V.** ISPRAVCI RADIOSLUŽBE
Corrections to Radio Service
- VI.** ISPRAVCI KATALOGA
Corrections to Catalogue
- VII.** NAVIGACIJSKI RADIOOGLASI
Reprints of Radio Navigational Warnings
- VIII.** OBAVIJESTI
Information

○ svim promjenama važnima za sigurnost plovidbe molimo obavijestiti: HRVATSKI HIDROGRAFSKI INSTITUT, Nautički odsjek, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split Tel.: + 385/0/21/308-845, 098233450, Fax: 021/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, www.hhi.hr / Tiskani formular je sastavni dio Oglasa.

For all changes important for the safety of navigation please notify: HYDROGRAPHIC INSTITUTE OF THE REPUBLIC OF CROATIA Nautical Department, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, Croatia, Tel.: +385/0/21/308-845, 098233450, Fax: 021/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, www.hhi.hr

The form, which is convenient for sending a report, is given at the end of this issue.

Godišnja pretplata / Annual Subscription: 292,80 kn

RAVNATELJ
dr. sc. Zvonko Gržetić

I
Uvodna objašnjenja
Explanatory Notes

RADIOOGLASE za istočni dio Jadrana svakodnevno odašiljaju hrvatske obalne radiopostaje.

RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS for east Adriatic coast are broadcasted daily by Croatian coastal radio stations.

DUBINE I VISINE određene su u metrima. Dubine se odnose na srednju razinu nižih niskih voda živih morskih mijena, a visine na srednju morsku razinu.

DEPTHS are in meters and are reduced to Chart Datum which is Mean Lower Low Water Springs.

HEIGHTS are above Mean Sea Level.

SEKTORI VIDLJIVOSTI svjetala i pokriveni smjerovi imaju vrijednost more-kopno (otok), ako nije drugačije naglašeno. Daljina vidljivosti svjetala izrađena je u nautičkim miljama za visinu motriteljeva oka (5m).

SECTORS OF LIGHTS. The limits of sectors and areas of visibility, and the alignment of direction lights and leading lights are given as seen from seaward. Range in nautical miles is given for the height of eye of the observer - 5 metres.

Svi oglasi za ispravak karata iz prethodne godine objavljuju se u OZP za siječanj tekuće godine.

All Notices for correction to charts of previous year are printed in January issue of the current year.

OZP	Oglas za pomorce	- Notices to Mariners
PS	Popis svjetala i signala za maglu	- List of Lights
RS	Radioslužba za pomorce	- Radio Service
RO	radiooglasi	- Radio warnings
M	nautička milja	- Nautical mile
AN		- Avvisi ai Naviganti
ANM		- Admiralty Notices to Mariners
L/L		- Admiralty List of Lights
(P)	prethodni oglasi	- Preliminary Notices
(T)	privremeni oglasi	- Temporary Notices
HHI	Hrvatski hidrografski institut	- Hydrographic Institute of the Republic of Croatia
MK	male karte	

I
Pregled ispravaka
Index of corrections


Karte <i>Charts</i>	Oglas broj <i>Notices No.</i>	Publikacije <i>Publications</i>	Oglas broj <i>Notice No.</i>
- Plan 11	1	Peljar I	3, 4(T), 5(T), 6(T),
- Plan 63	2	7(T)
		Peljar za male brodove:	
		- I dio	Nema ispravaka
		- II dio	Nema ispravaka
		Popis svjetala i signala za maglu	8, 9, 10, 11, 12, 13
		Radioslužba za pomorce	Nema ispravaka
		Ispravci Kataloga	Nema ispravaka

II
ISPRAVCI KARATA
Corrections to Charts


JADRANSKO MORE - ADRIATIC SEA

HRVATSKA - CROATIA

1 - 8/10 Umag, luka: posebne oznake

Ucrtati  na 45° 26' 29"N - 13° 30' 35"E i 45° 26' 28"N - 13° 30' 40.5"E .


Umag, harbour: special marks

Insert  in 45° 26' 29"N - 13° 30' 35"E and 45° 26' 28"N - 13° 30' 40.5"E .

Karta (posljednji ispravak) - Chart (Last correction): Plan 11 UMAG (1-10/09).


2 - 8/10 Luka Ploče: svjetleća lateralna plutača - desna strana

Poništiti ispravak 3 - 4/10.

Ucrtati  na 43° 02.6'N - 17° 25.6'E i upisati: ZBl 2s 3M

Luka Ploče: lateral buoy, starboard-hand

Cancel notice 3 - 4/10.

Insert  in 43° 02.6'N - 17° 25.6'E and characteristic ZBl 2s 3M

Karta (posljednji ispravak) - Chart (Last correction): Plan 63(3-4/10).

III
ISPRAVCI PELJARA
Corrections to Sailing Directions

PELJAR I - JADRANSKO MORE - ISTOČNA OBALA
Izdanje - Edition 1999

3 - 8/10 Umag, luka, Plić Paklena: posebne oznake

Redak 04, dopuniti:

;... istočno od oznake prema rtu Pakleni postavljene su dvije oznake - žute motke i znak na vrhu (poseban značaj).
str. 28

4(T) - 8/10 Luka Rijeka: radovi

Redak 04, dopuniti:

U tijeku su radovi u području Visinov gat, zapad i jug. Zabranjeno je pristajanje.
str. 78

5(T) - 8/10 Otok Sv. Petar: radovi

Redak 10, dopuniti:

U tijeku su podmorski radovi u blizini rta Supetarski. Ploviti oprezno.
str. 108

6(T) - 8/10 Gaženica, luka: radovi, svjetleće kardinalne oznake

Redak 01, dopuniti:

U tijeku su radovi u luci. Uklonjene su dvije svjetleće plutače sa znakom na vrhu (kardinalna W i kardinalna E) koje su označavale područje radova.
str. 185

7(T) - 8/10 Trogirski zaljev: potonula ribarica

Redak 18, dopuniti:

Na oko 250 metara sjeveroistočno od rta Jelinak postavljena je plutača koja označava poziciju potonule ribarice. Ploviti oprezno.
str. 225

III

PELJAR ZA MALE BRODOVE - I dio
(Adriatic Sea Pilot - Volume I)
Izdanje - Edition 2002

Nema ispravaka - Nil

PELJAR ZA MALE BRODOVE - II dio
(Adriatic Sea Pilot - Volume II)
Izdanje - Edition 2003

Nema ispravaka - Nil

IV

ISPRAVCI POPISA SVJETALA
Corrections to List of Lights

POPIS SVJETALA I SIGNALA ZA MAGLU
Izdanje - Edition 2009

8 - 8/10							
452	Otočić Maslinjak	43 46.1	Z Bl 3s	17	3	Zelena stožasta kula s galerijom, 7m	(0,3+2,7)s
E3220		15 41.0					Vid 282-195 (273)
9 - 8/10							
459	Otok Kaprije	43 40.2	Z Bl 3s	8	3	Zelena četverokutna kula na postolju, 4m	(0,3+2,7)s
E3228,5	Rt Lemeš	15 43.6					
10 - 8/10							
461	Otok Kakan	43 40.7	C Bl(2) 5s	8	4	Crvena četverokutna kula na postolju, 4m	(0,5+1;0,5+3)s
E3229,7	Rt Kakan	15 41.8					
11 - 8/10							
462	Otok Zmajan	43 40.9	C Bl 3s	10	2	Crvena četverokutna kula na postolju, 5m	(0,3+2,7)s
E3229,5	Rt Sir	15 46.6					
12 - 8/10							
476	Rt Oštrica vela	43 38.9	Z Bl 2s	9	3	Zelena kula sa stupom i galerijom, 5m	(0,3+1,7)s
E3280		15 54.4					
13 - 8/10							
479	Otočić Drvenik	43 40.2	Z Bl 3s	6	4	Zelena kula sa stupom i galerijom, 5m	(0,3+2,7)s
E3275,5	N rt	15 53.0					

PONIŠTENI ISPRAVCI POPISA SVJETALA
Cancelled corrections of List of Lights
str. 44, ispravak 17 - 4/10.

V
ISPRAVCI RADIOSLUŽBE
Corrections to Radio Service
RADIOSLUŽBA ZA POMORCE
Izdanje - Edition 2008

Nema ispravaka - *Nil*

VI
ISPRAVCI KATALOGA
Corrections to Catalogue
KATALOG POMORSKIH KARATA I NAVIGACIJSKIH PUBLIKACIJA
Izdanje - Edition 2008

Nema ispravaka - *Nil*

VII
NAVIGACIJSKI RADIOOGLASI
RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS

RADIOOGLASI na snazi 27. kolovoza 2010. u 0800 LT (0600 UTC)

2010. godina

- 0129 Prolaz Mali Ždrelac, do daljnje plovidba dopuštena kanalom širine 40,0 metara, dubine 4,0 metra. Kanal je označen lateralnim svjetlećim plutačama:
- 1) Z BI (2) lateralna desna na 44° 00' 48,83" N - 015° 15' 21,07" E
 - 2) C BI (2) lateralna lijeva na 44° 00' 47,01" N - 015° 15' 18,52" E
 - 3) Z BI lateralna desna na 44° 00' 51,56" N - 015° 15' 22,13" E
 - 4) C BI lateralna lijeva na 44° 00' 51,86" N - 015° 15' 20,38" E
 - 5) Z BI lateralna desna na 44° 00' 54,06" - 015° 15' 23,09" E
 - 6) C BI lateralna lijeva na 44° 00' 54,36" N - 015° 15' 21,35" E
 - 7) Z BI lateralna desna na 44° 00' 57,60" - 015° 15' 24,73" E
 - 8) C BI (2) lateralna lijeva na 44° 00' 59,69" - 015° 15' 23,39" E
- Dvije žute svjetleće plutače - posebni značaj uklonjene. Svjetla Rt Zaglav (PS 411/3171), Rt Artina (PS 412/3171,4) i Gospa od sniga (PS 414,1/3171,2) postavljena s ranijom karakteristikom.
- Ploviti oprezno.
- 0157 Veli školj, plutača, posebna oznaka PS 434,3 na 43° 54.2' N - 015° 30.6' E nije na poziciji, nedostaje.
- Ploviti oprezno.

VII

RADIO NAVIGATIONAL WARNINGS in force on August 27th 2010. at 0800 LT (0600 UTC)

Year 2010

- 0129 *Untill next notice Prolaz Mali Ždrelac, navigation allowed in channel 40 metres in width and 4 metres in draught. Waterway borders marked by lateral lighted marks:*
- 1) *Fl G (2) lateral starboard-hand in 44° 00' 48.83" N - 015° 15' 21.07" E*
 - 2) *Fl R (2) lateral port-hand in 44° 00' 47,01" N - 015° 15' 18.52" E*
 - 3) *Fl G lateral starboard-hand in 44° 00' 51.56" N - 015 ° 15 '22.13" E*
 - 4) *Fl R lateral port-hand in 44° 00' 51.86" N - 015° 15' 20.38" E*
 - 5) *Fl G lateral starboard-hand in 44° 00' 54.06" - 015° 15' 23.09" E*
 - 6) *Fl R lateral port-hand in 44° 00' 54.36" N - 015° 15'21, 35" E*
 - 7) *Fl G lateral starboard-hand in 44° 00' 57.60" - 015° 15' 24.73" E*
 - 8) *Fl R (2) lateral port-hand in 44° 00' 59.69" - 015° 15' 23.39" E*
- Two lighted yellow buoys, special marks removed. Lights Rt Zaglav (PS 411/3171), Rt Artina (PS 412/3171,4) and Gospa od sniga (PS 414.1/3171,2) re-established.*
- Wide berth requested.*
- 0157 *Veli školj, buoy, special mark PS 434,3 in 43° 54.2' N - 015° 30.6' E off station, missing.*
- Wide berth requested.*

NAVAREA III

SECTION A

NAVAREA THREE Warnings originated from August 17th 2010 to August 24th 2010:

- 267/10 *BLACK SEA - ROMANIA*
- 1.- *Oceanographics works by research vessel "OSV RYLAN-T",17 thru 30 AUG 10, in area bounded by:*
44-24,9N 030-44,3E
44-07,4N 031-14,2E
43-36,9N 030-45,1E
43-45,4N 030-30,4E
44-05,5N 030-26,1E.
Wide berth requested.
 - 2.- *Cancel NAVAREA THREE 255/10.*
- 268/10 *TUNISIA*
- Tunnynet marked out by four cardinal buoys in following psns:*
- North cardinal buoy: 36-30,30N 010-51,665E*
- East cardinal buoy: 36-29,88N 010-52,05E*
- South cardinal buoy: 36-29,58N 010-52,00E*
- West cardinal buoy: 36-29,90N 010-51,07E.*
- 269/10 *TUNISIA*
- Derelict trawler sunk in vicinity psn: 37-22,5N 010-16,0E. On 22 AUG 2010.*
- NAVAREA THREE in force on AUG 24th 2010.*
- 2009: 217.*
- 2010: 016, 025, 051, 070, 185, 226, 231, 232, 235, 239, 241, 242, 256, 257, 260, 261, 263, 264, 267, 268, 269, 270.*
- 1.-*Only those less than 42 days old are daily broadcasted on SafetyNET.*
 - 2.-*Navarea Three are printed in weekly editions of notices to mariners (section 5).*

VII

SECTION B

PART 1

NAVAREA THREE Warnings in force on August 24th 2010.

2009: 217.

2010: 016, 025, 051, 070, 185, 226, 231, 232, 235, 239, 241, 242, 256, 257, 260, 261, 263, 264, 267, 268, 269, 270.

1.- Only those less than 42 days old are broadcasted currently on Safety NET.

2.- NAVAREA THREE are printed in weekly editions of NOTICES TO MARINERS (SECTION 5.2).

PART 2

Summary of drilling rigs updated to NAVAREA TRES 270/10 warning.

Adriatic Sea - Ionian Sea

Unknown	40-50,0N	018-17,0E
Bonaccia	43-36,0N	014-21,2E
Marica	44-04,3N	014-00,6E
Steward	44-12,8N	012-46,6E
Morena I	44-13,6N	012-29,0E
Annabella	44-13,7N	013-04,4E
Ika-A	44-21,5N	013-29,3E
Ananaria	44-21,8N	013-22,5E
Ida-B	44-26,8N	013-28,8E
Ida-C	44-27,7N	013-30,3E
Armida I	44-28,5N	012-27,2E
Ida-A	44-29,7N	013-26,7E
Unknown	44-30,0N	013-00,0E
Irina	44-31,7N	013-22,8E
Ivana C	44-37,0N	013-11,3E
Ana	44-41,0N	013-16,1E
Ivana B	44-41,2N	013-13,1E
Vesna	44-41,2N	013-19,1E
Ivana E	44-44,7N	013-14,8E
Ivana K	44-44,7N	013-18,0E
Ivana D	44-47,0N	013-15,8E
Izabela South	44-57,5N	013-09,1E
Ocean King	44-58,5N	013-08,0E
Izabela North	44-58,8N	013-07,8E

VIII

OBAVIJESTI Information

Nema obavijesti - Nil



OBRAZAC ZA OBAVIJESTI

Note for information

Molimo pomorce da, koristeći ovaj standardni obrazac, obavijeste Nautički odsjek Hrvatskog hidrografskog instituta o otkrivenim opasnostima za plovidbu, uočenim promjenama na pomoćnim navigacijskim sredstvima i predlože potrebne promjene na kartama i navigacijskim publikacijama.

Mariners are requested to use this standard form to notify the Hydrographic Institute of the Republic of Croatia, Nautical Department, about discovered dangers to navigation, changes observed in aids to navigation, or corrections to charts and publications seen to be necessary.

Mjesto:

Place:

Datum:

Date:

Ime pošiljatelja (ime broda):

Name of sender (Name of ship):

Adresa ili pozivni znak i zastava broda:

Address or ship's call sign and flag:

Predmet:

Subject:

Prava ili procijenjena pozicija:

True or approx. position:

Karta ili publikacija:

Chart or publication:

Posljednji primljeni Oglas za pomorce:

Latest "Oglas za pomorce" received:

Sadržaj obavijesti:

Details:



POTPIS:
SIGNATURE:

Hrvatski hidrografski institut, Nautički odsjek, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, tel: + 385/0/21/308-845, 098233450, fax: + 385/0/21/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, telex: 26-270 HIRH RH.

Hydrographic Institute of the Republic of Croatia, Nautical Department, Zrinsko-Frankopanska 161, 21000 Split, Croatia, Tel: +385/0/21/308-845, 098233450, Fax: +385/0/21/347-208, E-mail: naut@hhi.hr, Telex: 26-270 HIRH RH.

POPIS POMORSKIH KARATA I NAVIGACIJSKIH PUBLIKACIJA
List of nautical charts and publication

POMORSKE KARTE
Nautical charts

Karta pomorska 100-15
Karta pomorska 100-16
Karta pomorska 100-17
Karta pomorska 100-18
Karta pomorska 100-19
Karta pomorska 100-20
Karta pomorska 100-21
Karta pomorska 100-22
Karta pomorska 100-23
Karta pomorska 100-24
Karta pomorska 100-25
Karta pomorska 100-26
Karta pomorska 100-27
Karta pomorska 100-28
Karta pomorska 100-29
Karta pomorska 100-30
Karta pomorska 300-31
Karta pomorska 300-32
Karta pomorska 300-33
Karta pomorska 300-34
Karta pomorska 300-35
Karta pomorska 300-36
Karta pomorska 300-37
Karta pomorska 10
Karta pomorska 11
Karta pomorska 13
Karta pomorska 14
Karta pomorska 15
Karta pomorska 16
Karta pomorska 17
Karta pomorska 20
Karta pomorska 22
Karta pomorska 32
Karta pomorska 37
Karta pomorska 47
Karta pomorska 50
Karta pomorska 63
Karta pomorska 83
Karta batimetrijska B 100
Karta pomorska 101
Karta pomorska 102
Karta pomorska 108
Karta pomorska 109
Karta pomorska INT 3410
Karta pomorska INT 3412
Karta pomorska INT 3414
Karta pomorska 151
Karta pomorska 152
Karta pomorska 153
Karte pomorske 154
Karta pomorska 50-3
Karta pomorska 50-4
Karta pomorska 50-20

POMORSKE KARTE
Nautical charts

Karta pomorska 301
Karta pomorska 302
Karta pomorska 303
Karta pomorska 401
Karta pomorska 402
Karta pomorska 501
Karta pomorska 502
Karta pomorska 512
Karta pomorska 518
Karta pomorska 525
Karta pomorska 533
Karta pomorska 535
Karta pomorska 600-64
Komplet malih karata - I dio
Komplet malih karata - II dio

PUBLIKACIJE
Publications

Peljar Jonskog mora i Malteških otoka
Popis svjetala (PS) i signala za maglu - Jadransko more - Jonsko more - Malteški otoci, 2009.
Znaci i kratice na hrvatskim pomorskim kartama 2002.
Katalog pomorskih karata i navigacijskih publikacija, 2008.
Peljar I - Jadransko more - istočna obala, 1999.
Peljar za male brodove, prvi dio, Piranski zaljev - Virsko more 2002.
Peljar za male brodove, drugi dio, Sedmovrača - Rt Oštra 2003.
Portolano per piccole imbarcazioni I. parte
Portolano per piccole imbarcazioni II. parte
Adriatic sea pilot volume I.
Adriatic sea pilot volume II.
Adrianautikführer für kleine Schiffe I. Teil
Adrianautikführer für kleine Schiffe II. Teil
Hidrografski godišnjak
Nautičke tablice, 1999.
Pomorske oznake, IALA sustav (novo izdanje)
Tablice morskih mijena, Jadransko more - istočna obala 2010.
Klimatološki atlas Jadranskog mora
Terestrička i elektronska navigacija, 1986.
Oglas za pomorce
"Andrija Mohorovičić" - izvještaj i rezultati oceanografskih istraživanja Jadranskog mora
Identifikator zvijezda (izdanje 1991)
Brodski dnevnik
Dnevnik stroja
Radioslužba 2008.
Nautički godišnjak 2010.
Priručnik za obuku radiooperatera s ograničenom ovlasti - morsko područje plovidbe A1 - ROC, 1999.
"Živi arhipelag u Hrvatskoj" - sjeverni, srednji i južni dio (hrvatski, engleski, njemački, talijanski)
Nautički priručnik s planovima luka: ZADARSKI ARHIPELAG, 2005 (hrvatski, francuski, engleski, njemački, talijanski)
101 INFO - Istočna obala Jadrana, informativna karta za nautičare, 2010.

PRODAJA KARATA I NAVIGACIJSKIH PUBLIKACIJA
Sales of charts and nautical publications

1. **LALIZAS MARINA**, d.o.o, Kopilica 5, 21000 - SPLIT, tel. 021-490-709
Mreža prodavaonica:
 - Prodavaonica 2, Split, Kopilica 5, 21000 Split, tel. 021-490-709 i fax. 021-339-060
 - Prodavaonica 1, Split, Obala Lazareta 1, 21000 Split, tel. i fax. 021-344-371
 - Prodavaonica 11, Split, Branimirova obala 2, 21000 Split, tel. 021-398-407
 - Prodavaonica 4, Zagreb, Cvjetna cesta 11, 10000 Zagreb, tel. i fax. 01-6183-341
 - Prodavaonica 8, Rijeka, M. Barača 3, 51000 Rijeka, tel. i fax. 051-343-173
 - Prodavaonica 3, Zadar, Jurja Bijanikinija 9, 23000 Zadar, tel. i fax. 023-254-458
 - Prodavaonica 10, Zadar, Vlatka Mačeka 6, 23000 Zadar, tel. 023-302-147
 - Prodavaonica 5, Šibenik, Obala dr. Franje Tuđmana 2, 22000 Šibenik, tel. i fax. 022-212-268
 - Prodavaonica 6, Dubrovnik, Na Skali 4, 20236 Mokošica - Dubrovnik, tel. i fax. 020-454-073
 - Prodavaonica 7, Pula, Riva 14, 52100 Pula, tel. 052-210-904
2. **NAVAL-ADRIA**, d.o.o, Budicinova 7, 51000 Rijeka, tel. i fax. 051-267-635
 - Prodavaonica **Nautika**, 51222 Bakar, tel. i fax. 051-761-730, e-mail naval-adria@ri.htnet.hr
3. **INVENTING**, d.o.o, Palinovečka 19f, 10000 Zagreb, tel. i fax. 01-6523-921, e-mail: inventing@zg.t-com.hr
4. **NAVIGATORE**, t.o, Riva Amfora 7, Červar-Porat, 52440 Poreč, tel. i fax. 052-436-663
5. **TRINAESTICA - 13**, t.o, Ulica kneza Domagoja 3, 23210 Biograd na moru, tel. 023-383-219
6. **GEO SUSTAVI**, d.o.o, Gajeva 16, 21000 Split, tel. i fax. 021-484-556, mob. 091-5378-294, e-mail: info@geosustavi.hr
7. **RAMINA POMORSTVO**, d.o.o. Uvala Baluni 7, 21000 Split, tel. i fax. 021-398-233, e-mail: ramina-pomorstvo@st.htnet.hr
8. **DOMINOVIĆ**, d.o.o, Trnjanska cesta 54a, 10000 Zagreb, tel. 01-6115-949, 01-6155-295, fax. 01-6114-240,
e-mail: dominovic@zg.t-com.hr
9. **MARINERA**, Obala kralja Petra Krešimira IV br. 11, 23210 Biograd na moru, tel. i fax. 023-384-882
10. **NAUTIKA STORE**, Ogrizovićeva 40/B, 10000 Zagreb, tel. 01-3820-115 i fax. 01-3820-104, e-mail: info@nautikastore.com

Hrvatski hidrografski institut izdaje i službene elektroničke karte (ENC). Dostupne su preko naših distributera C-MAP by Jeppesen na www.c-map.no i Primar na www.primar.no

Official Electronic Navigational Charts (ENC) produced by the Hydrographic Institute of Croatia are available via our authorized distributors: C-MAP by Jeppesen on www.c-map.no and Primar on www.primar.no

Publikacije Hrvatskog hidrografskog instituta prodaju isključivo ovlašteni distributeri.
Charts and publications are sold by authorized sales agents only.